

| | | |
|---|----------------------------------|--------------------------|
| FORM PTO-1449 | Atty. Docket No.: M61.12-0603 | Appl. No.: 10/804,998 |
| LIST OF PATENTS AND PUBLICATIONS FOR APPLICANT'S INFORMATION DISCLOSURE STATEMENT | First Named Inventor: | |
| | Powell | |
| | Filing Date | Group Art: |
| | March 19, 2004 | 2626 2624 |

U.S. PATENT DOCUMENTS

| Examiner Initial | Document No. | Date | Name | Class | Sub Class | Filing Date If Appropriate |
|------------------|--------------|-----------|---------|--------------------------|-----------|----------------------------|
| /AA/ | AA | 5,642,522 | 6/1997 | Zaenen et al. | 715 | 532 |
| | AB | 5,708,829 | 1/1998 | Kadashevich et al. | 715 | 531 |
| | AC | 5,995,992 | 11/1999 | Eckard, Clinton B. | 708 | 497 |
| | AD | 6,081,774 | 6/2000 | De Hita et al. | 704 | 9 |
| | AE | 6,760,695 | 7/2004 | Kuno et al. | 704 | 9 |
| | AF | 4,703,425 | 10/1987 | Muraki, Kazunori | 704 | 7 |
| | AG | 4,736,296 | 4/1998 | Katayama et al. | 704 | 8 |
| | AH | 4,771,385 | 9/1998 | Egami et al. | 715 | 532 |
| | AI | 5,789,057 | 8/1998 | Naitou et al. | 428 | 73 |
| | AJ | 6,021,409 | 2/2000 | Burrows, Michael | 707 | 102 |
| | AK | 5,715,468 | 2/1998 | Budzinski, Robert Lucius | 704 | 9 |
| /AA/ | AL | 6,138,087 | 10/2000 | Budzinski, Robert Lucius | 704 | 9 |

FOREIGN PATENT DOCUMENTS

| | Document No. | Date | Country | Class | Sub Class | Translation Yes No |
|------|--------------|---------|---------|--------|-----------|--------------------|
| /AA/ | AM | 0539965 | 5/1993 | Europe | | |

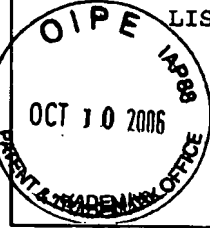
OTHER ART (Including Author, Title, Date, Pertinent Pages, Etc.)

| | | |
|------|----|---|
| /AA/ | AN | Branimir Boguraev, David Carter, Ted Briscoe, "A Multi-Purpose Interface to an On-line Dictionary", ACM 1987 |
| | AO | M.Nagao, et al., "An Attempt to Computerized Dictionary Data Bases", ACL, 1980 |
| | AP | C.J. Wells, et al., "Fast Dictionary Look-up for Contextual Word Recognition" PATTERN RECOGNITION, [Online] vol. 23, no. 5, 1990, pp. 501-508. |
| | AQ | A. Ntoulas et al.: "Use of a Morphosyntactic Lexicon as the Basis for the Implementation of the Greek Wordnet" LECTURE NOTES IN COMPUTER SCIENCE, 2000 |
| /AA/ | AR | Fredkin E.: "Trie Memory" COMMUNICATIONS OF THE ASSOCIATION FOR COMPUTING MACHINERY, ACM, NEW YORK, NY, US, vol. 3, no. 9, August 1960 (1960-68), pages 490-499 |

EXAMINER: /Abul Azad/

DATE CONSIDERED: 05/27/2007

EXAMINER: Initial if citation considered, whether or not citation is in conformance with MPEP 609; draw line through citation if not in conformance and not considered. Include copy of this form with next communication to applicant.

| | | | |
|---|--|----------------------------------|--------------------------|
| FORM PTO-1449 | | Atty. Docket No.: M61.12-0603 | Appl. No.: 10/804,998 |
|  <p>LIST OF PATENTS AND PUBLICATIONS FOR APPLICANT'S INFORMATION DISCLOSURE STATEMENT</p> | | First Named Inventor: | |
| | | Finnigan | |
| | | Filing Date | Group Art: |
| | | March 19, 2004 | 2626 2624 |

U.S. PATENT DOCUMENTS

| Examiner Initial | Document No. | Date | Name | Class | Sub Class | Filing Date If Appropriate |
|---------------------|-----------------|-------------|---------|---------------------|--------------|-------------------------------|
| /AA/ | AA | 6,278,967 | 8/2001 | Akers et al. | 704 | 2 |
| | AB | 4,724,523 | 2/1988 | Kucera, Henry | 715 | 532 |
| | AC | 4,868,750 | 9/1989 | Kucera et al. | 704 | 8 |
| | AD | 5,056,021 | 10/1991 | Ausborn, Carolyn | 704 | 9 |
| | AE | 5,611,076 | 3/1997 | Durflinger et al. | 707 | 102 |
| | AF | 5,289,376 | 2/1994 | Yokogawa, Toshihiko | 704 | 10 |
| | AG | 6,792,418 | 9/2004 | Binnig et al. | 707 | 3 |
| | AH | 6,735,559 | 5/2004 | Takazawa, Kazuhisa | 704 | 7 |
| | AI | 4,991,135 | 2/1991 | Yoshimura et al. | 707 | 3 |
| | AJ | 5,761,688 | 6/1998 | Morishita, Taro | 715 | 532 |
| | AK | 6,675,169 | 1/2004 | Bennett et al. | 707 | 101 |
| | AL | 4,384,329 | 5/1983 | Rosenbaum et al. | 704 | 10 |
| | AM | 6,298,321 | 10/2001 | Karlov et al. | 704 | 10 |
| | AN | 4,688,192 | 8/1987 | Yoshimura et al. | 704 | 10 |
| ✓ | AO | 5,867,812 | 2/1999 | Sassano, Manabu | 704 | 10 |
| /AA/ | AP | 20030204392 | 10/2003 | Finnigan | | |

OTHER ART (Including Author, Title, Date, Pertinent Pages, Etc.)

| | | | |
|-----------|-------------|------------------|------------|
| EXAMINER: | /Abul Azad/ | DATE CONSIDERED: | 05/27/2007 |
|-----------|-------------|------------------|------------|

EXAMINER: Initial if citation considered, whether or not citation is in conformance with MPEP 609; draw line through citation if not in conformance and not considered. Include copy of this form with next communication to applicant.



Sheet 1 of 1

| | | |
|---|---|------------------------------------|
| FORM PTO-1449 | Atty. Docket No.: M61.12-0603 | Appl. No.: 10/804,998 |
| LIST OF PATENTS AND PUBLICATIONS FOR APPLICANT'S INFORMATION DISCLOSURE STATEMENT | First Named Inventor: Kevin R. Powell et al. | |
| | Filing Date March 19, 2004 | Group Art: 2626 2614 |

U.S. PATENT DOCUMENTS

| Examiner Initial | Document No. | Date | Name | Class | Sub Class | Filing Date If Appropriate |
|------------------|--------------|-----------|---------|--------------|-----------|----------------------------|
| /AA/ | AA | 5,799,268 | 8/25/98 | Boguraev | 704 | 9 |
| /AA/ | AB | 6,278,968 | 8/21/01 | Franz et al. | 704 | 3 |
| | AC | | | | | |
| | AD | | | | | |
| | AE | | | | | |
| | AF | | | | | |
| | AG | | | | | |
| | AH | | | | | |
| | AI | | | | | |
| | AJ | | | | | |
| | AK | | | | | |

FOREIGN PATENT DOCUMENTS

| | Document No. | Date | Country | Class | Sub Class | Translation Yes No |
|------|--------------|-------------|---------|-------|-----------|--------------------|
| /AA/ | AL | WO 99/50829 | 10/7/99 | PCT | G10L | 5/06 |
| | AM | | | | | |
| | AN | | | | | |

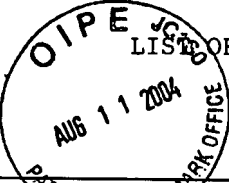
OTHER ART (Including Author, Title, Date, Pertinent Pages, Etc.)

| | | |
|--|----|--|
| | AO | |
| | AP | |
| | AQ | |

EXAMINER: /Abul Azad/

DATE CONSIDERED: 05/27/2007

EXAMINER: Initial if citation considered, whether or not citation is in conformance with MPEP 609; draw line through citation if not in conformance and not considered. Include copy of this form with next communication to applicant.

| | | | |
|---|--|--|---------------------------------|
| FORM PTO-1449 | | Atty. Docket No.: M61.12-0603 | Appl. No.: 10/804,998 |
|  LIST OF PATENTS AND PUBLICATIONS FOR APPLICANT'S INFORMATION DISCLOSURE STATEMENT | | First Named Inventor: Kevin R. Powell et al. | |
| | | Filing Date March 19, 2004 | Group Art: 2626 2627 |

OTHER ART (Including Author, Title, Date, Pertinent Pages, Etc.)

| | | |
|------|----|--|
| /AA/ | AA | Bleam, T., "(Non-) Parallels between Double Object Constructions and Spanish IO Clitic-doubling", Paper presented at LSRL 31, Chicago, April 22, 2001. |
| /AA/ | AB | Bodik, P. and M. Takac, "Formation of a Common Spatial Lexicon and its Change in a Community of Moving Agents", <i>Frontiers in AI: Proceedings of Scandinavian Conference on Artificial Intelligence--SCAI 2003</i> , http://www.cs.berkeley.edu/~bodikp/publications/scai03.pdf |
| /AA/ | AC | Bozsahin et al., H., "A Categorical Framework for Composition in Multiple Linguistic Domains", In <i>Proceedings of the 4th International Conference on Cognitive Science of NLP</i> , Dublin, CSNLP'95, July 1995. |
| /AA/ | AD | Branco et al., A., "Tokenization of Portuguese: resolving the hard cases", Technical Report TR-2003-4, Department of Informatics, University of Lisbon, March 2003. |
| /AA/ | AE | Chang, Echa; Huang, Chu-Ren; et al. "Induction of Classification from Lexicon Expansion". <i>Proceedings of the First International WordNet Conference 21-25 Jan 2002</i> . Central Institute of Indian Languages, 2002. Pp. 155-164. |
| /AA/ | AF | Crabbe, Benoit, "Lexical Classes for Structuring the Lexicon of a Tag", <i>Proceedings of the European Summer School on Logic, Language and Information 2003</i> , http://www.loria.fr/~crabbe/doc/lexclasses.pdf |
| /AA/ | AG | Giguet et al., E., "From Part of Speech Tagging to Memory-based Deep Syntactic Analysis", In <i>Proceedings of the International Workshop on Parsing Technologies, (IWPT'97)</i> , pages 77-88, MIT, Boston, Massachusetts, USA, September 17-20, 1997. |
| /AA/ | AH | Göni et al., J., "A framework for lexical representation", <i>AI95: Fifteenth International Conference. Language Engineering</i> , Montpellier, Francia, pages 243-252, June 1995. |
| /AA/ | AI | Habash, N., "Matador: A Large-Scale Spanish-English GHMT System", http://www.amtaweb.org/summit/MTSummit/FinalPapers/84-Habash-final.pdf , at least by February 4, 2004. |
| /AA/ | AJ | Hedlund, Turid et al. "Effects of Compound Splitting and N-Gram Techniques". 2002. In <i>Proceedings of the Second Workshop of the Cross-Language Evaluation Forum, CLEF, 2001</i> . Pp. 118-136. |
| /AA/ | AK | Koehn, Philipp and Kevin Knight. "Empirical Methods for Compound Splitting" <i>EACL 2003, 11th Conference of the European Chapter of the Association for Computational Linguistics 2003</i> , pp. 187-194. http://www.isi.edu/~koehn/publications/compound2003.pdf . |

EXAMINER: Initial if citation considered, whether or not citation is in conformance with MPEP 609; draw line through citation if not in conformance and not considered. Include copy of this form with next communication to applicant.

| | | |
|---|---|--------------------------|
| FORM PTO-1449 | Atty. Docket No.: M61.12-0603 | Appl. No.: 10/804,998 |
| LIST OF PATENTS AND PUBLICATIONS FOR APPLICANT'S INFORMATION DISCLOSURE STATEMENT | First Named Inventor: Kevin R. Powell et al. | |
| | Filing Date March 19, 2004 | Group Art: 2644 |

OTHER ART (Including Author, Title, Date, Pertinent Pages, Etc.)

| | | |
|------|----|--|
| /AA/ | BA | Marimon, M., "Integrating Shallow Linguistic Processing into a Unification-based Spanish Grammar", presented at COLING 2002: The 17th International Conference on Computational Linguistics, August 29, 2002. |
| /AA/ | BB | Palomar et al., M., "An Algorithm for Anaphora Resolution in Spanish Texts", Computational Linguistics, Vol. 27, No. 4, pages 546-567, March 2001. |
| /AA/ | BC | Rayner et al., M., "Adapting the Core Language Engine to French and Spanish", Technical Report CRC-061, Proceedings NLP-IA, Moncton, New Brunswick, May 10, 1996. |
| /AA/ | BD | Sánchez León, F., "Spanish tagset for the CRATER project", CRATER Internal Document, March 7, 1994. |
| /AA/ | BE | Verity Internationalization "Enabling E-business in Multiple Languages" June 2001. |
| /AA/ | BF | Zweigenbaum, Pierre, et al., "Towards a Unified a Medical Lexicon for French", In <i>Studies in Health Technology and Informatics. Medical Informatics Europe; The New Navigators: from Professionals to Patients</i> . 2003 Vol. 95, pp. 415-420. |
| | BG | |
| | BH | |
| | BI | |
| | BJ | |
| | BK | |

EXAMINER: Initial if citation considered, whether or not citation is in conformance with MPEP 609; draw line through citation if not in conformance and not considered. Include copy of this form with next communication to applicant.

/Abul Azad/

05/27/2007